

10 FRCTTTP 0-3 /-0 2 0 AOUT 2003

REC'D 0.7 NOV 2003

VIPO

# BREVET D'INVENTION

### **CERTIFICAT D'UTILITÉ - CERTIFICAT D'ADDITION**

# **COPIE OFFICIELLE**

Le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle certifie que le document ci-annexé est la copie certifiée conforme d'une demande de titre de propriété industrielle déposée à l'Institut.

Fait à Paris, le 08 AOUT 2003

Pour le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle Le Chef du Département des brevets

Martine PLANCHE

DOCUMENT DE PRIORITÉ

PRÉSENTÉ OU TRANSMIS CONFORMÉMENT À LA RÈGLE 17.1.a) OU b)

> INSTITUT NATIONAL DE LA PROPRIETE

SIEGE 26 bls, rua de Saint Petersbourg 75800 PARIS cedex 08 Téléphone: 33 (0)1 53 04 53 04 Télécopie: 33 (0)1 53 04 45 23 www.inpl.fr







26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08 Téléphone : 01 53 04 53 04 Télécopie : 01 42 94 86 54

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE 1/2

			Cet imprimé est à remplir lisi		DB 540 W /260899	
REMISE DES EIÈCES	Réservé à l'INPI		NOM ET ADRESSE DU	DEMANDEUR OU DU MANDA	TAIRE	
REMISE DES RIÈCES L'IL 2002			À QUI LA CORRESP	ONDANCE DOIT ÊTRE ADRESS	SÉE	
UEU 75 INPI PARIS			u		•	
N° D'ENREGISTREMENT	0209769		BOUJU DI	ERAMBURE BUGNION	1	
NATIONAL ATTRIBUÉ PAR L'II	NPI			, rue de Monceau	. [	
DATE DE DÉPÔT ATTRIBUÉE				75008 PARIS	•	
PAR L'INPI	3 1 JUIL. 2002				1	
Vos références por	ur ce dossier				D	
	12FR065/JSA/HCL(CCM)					
Confirmation d'un dépôt par télécople 🔲		☐ N° attribué par l'	NPI à la télécopie			
MATURE DE L	A DEMANDE	Cochez l'une des	4 cases suivantes			
Demande de br	revet	X	x			
Demande de ce	rtificat d'utilité					
Demande divisi	onnaire					
	Demande de brevet initiale	N°	Dai	te		
			Da			
	de de certificat d'utilité iniliale	N <sub>o</sub>	Ua			
	d'une demande de	∐. N°	Dat	te   / / l	00	
brevet européen Demande de brevet initiale  TITRE DE L'INVENTION (200 caractères ou et					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
PIE COM OS	TE ANTI-FEU A DEUX			·		
DÉCLARATION	N DE PRIORITÉ	Pays ou organisat				
A Carrier	DU BÉNÉFICE DE	Date	/N°	•		
L -		Pays ou organisat				
LA DATE DE I		Date	/ N°	,		
DEMANDE AN	ITÉRIEURE FRANÇAISE	Pays ou organisat	ion / I Nº	•		
		Date			Critia.	
		<u> </u>		case et utilisez l'imprimé «		
DEMANDEUR	₹	🗴 S'ilyad'	autres demandeurs, coch	ez la case et utilisez l'impri	né «Suite»	
Nom ou dénomination sociale		PROLINE TEXT	TLE .			
Prénoms						
Forme juridique		Sociétés par Actions Simplifiées				
N° SIREN		3 .9 .9 .2 .7 .9 .4 .1 .3				
Code APE-NAF		[1 · 7 · 5 · G]				
Adresse	Rue	Rue de Péronne				
	Code postal et ville	80200 BU	TRE-COURCELLES		···	
Pays		FRANCE				
Nationalité		Française				
N° de téléphone (facultatif)						
N° de télécopie (facultatif)						
Adresse électronique (facultatif)						



## BREVET DEVENTION CERTIFICAT DUTILITÉ

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE 2/2

	Réservé à l'INPI				•	
REMISE DES PIÈCES DATE 3 JUI		- 1				
UEU 75 INPI P		ı				
050 70 1181 11		ı				
Nº D'ENREGISTREMENT	0209769		1		DB 540 W / 250899	
NATIONAL ATTRIBUÉ PAR L'INPI  Vos références pour ce dossier :  (facultatif)		10P459 12FR	.065/Ĵ	SA/HCL(CCM)		
MANDATAIRE						
		GEISMAR				
None		Thierry				
Cabinet ou Société		BOUJU DERAMBURE BUGNION				
N °de pouvoir permanent et/ou de lien contractuel					· .	
Adresse	Rue	52, rue de M	oncea	nu		
	Code postal et ville	75008	PAI	RIS		
N° de télépho		01 45 61 51 (	00			
Nº de télécop		01 45 61 96 30				
Adresse élect	ronique (facultatif)	mail@bdsa.com				
M INVENTEUR	(S)					
Les inventeurs sont les demandeurs					tion d'inventeur(s) séparée	
RAPPORT D	E RECHERCHE	Uniquemen	rt pou	ır une demande de brevel	(y compris division et transformation)	
Établissement immédiat					•	
	ou établissement différé					
			en de	ux versements, uniqueme	nt pour les personnes physiques	
Paiement échelonné de la redevance		Oui  Non				
9 RÉDUCTION	N DII TAUX	Uniquemer	ıt pot	ur les personnes physique	s	
DES REDEV		Requise pour la première fois pour cette invention (joindre un avis de non-imposition)				
		Requise antérieurement à ce dépôt (joindre une copie de la décision d'admission pour cette invention ou indiquer sa référence):				
Si vous ave indiquez le	z utilisé l'imprimé «Suite», nombre de pages jointes					
	//					
SIGNATURE DU DEMANDEUR					VISA DE LA PRÉFECTURE OU DE L'INPI	
OU DU MANDATAIRE					0002211111	
(Nom et qualité du signataire)						
Le Mand						
Thierry GE	ISMAR - 92-1097				- GUICHET	
1			-			

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.









Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08 Téléphone : 01 53 04 53 04 Télécople : 01 42 94 86 54

#### REQUÊTE EN DÉLIVRANCE

Page suite N° 1../1..

	Réservé à l'INPI		
REMISE DES PIÈCES	L 2002		
IEU 75 INPI P	ARIS		
	0209769		
N° D'ENREGISTREMENT NATIONAL ATTRIBUÉ PAR L		Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire	08 829 W /26089
	our ce dossier (facultatif)	10P459 12FR065/JSA/HCL(CCM)	
		Pays ou organisation	
<b>DÉCLARATION</b>		Date N°	
	DU BÉNÉFICE DE	Pays ou organisation	
	DÉPÔT D'UNE	Date	
DEMANDE ANTÉRIEURE FRANÇAISE		Pays ou organisation Date	
DEMANDEUR			
Nom ou dénomination sociale		SOFILETA	
Prénoms			
Forme juridiqu	e	Société Anonyme	
N° SIREN		7 . 0 . 3 . 6 . 2 . 0 . 4 . 4 . 3	<u> </u>
Code APE-NAF		1 .7 .3 .Z	_ <u>;</u>
Adresse	Rue	ZI de la Plaine 1 Avenue de Chantereine	1.5 1.5
71070000	Code postal et ville	38300 BOUGOIN JALLIEU	
Pays		FRANCE	10
Nationalité	,	Française	<del></del>
N° de télépho	ne (facultatif)		<u> </u>
N° de télécopi			7.4
Adresse électr	onique (facultatif)		
5 DEMANDEU	R		
Nom ou déno	mination sociale		
Prénoms			
Forme juridiqu	ue		<del></del>
N° SIREN			
Code APE-NA	F		
Adresse	Rue		
71010000	Code postal et ville		
Pays			
Nationalité			
	one (facultatif)		
N° de télécor		/	
Adresse élect	tronique (facultatif)	VISA)DE LA PR	ÉEECTURE
OU DU MA	alité du signataire) l	Le Mandataire	WET

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI

20

25

L'invention concerne un fil composite anti-feu et un textile comprenant au moins une couche textile tissée ou tricotée formée avec un tel fil.

Le textile est typiquement destiné à la réalisation de vêtements de protection, notamment de vêtements pour militaire, pour pompier ou utilisés dans l'industrie. De façon particulière, l'utilisation du textile est adaptée lorsque le vêtement doit conférer à l'utilisateur une certaine protection thermique.

Pour de telles applications, il est connu d'utiliser des fils comprenant des fibres thermostables qui confèrent au vêtement de bonnes performances anti-feu et de résistance mécanique –en particulier en terme de résistance à l'abrasion, de ténacité et de stabilité lors de l'utilisation ou des différents lavages que le vêtement aura à subir—.

Toutefois, un problème qui se pose avec les fibres thermostables est leur impossibilité à être teintes ou imprimées de façon simple, notamment avec une technique standard de type fixé lavé.

C'est pourquoi, dans les applications considérées, les fils de l'art antérieur sont colorés par une technique de type pigmentaire dans laquelle les colorants sont enduits sur les fils.

Toutefois, cette technique ne permet pas d'obtenir une coloration suffisamment résistante, notamment vis-à-vis de l'abrasion, puisque l'enduction n'est que faiblement liée aux fils.

En outre, un autre problème qui se pose est celui du coût important des fibres thermostables.

C'est pourquoi, on a proposé d'utiliser des fils comprenant un mélange de fibres thermostables et de fibres ignifugées de coût moindre.

Toutefois, pour obtenir un fil composite qui satisfait les contraintes spécifiques des utilisations considérées, notamment en terme de résistance mécanique et de propriétés anti-feu, l'art antérieur propose d'utiliser des fibres ignifugées qui doivent être combinées à plus de 50% en poids de fibres thermostables.

5

Mais, dans un tel pourcentage, les contraintes de coloration mentionnées cidessus demeurent, de sorte qu'on a proposé d'intégrer dans les fibres thermostables un colorant spécifique qui est agencé pour se fondre dans les couleurs appliquées ultérieurement sur le tissu.

10

Cette solution ne donne que partiellement satisfaction, notamment du fait du pourcentage important de fibres thermostables, et est particulièrement limitante pour une application militaire dans laquelle la qualité initiale ou après entretien des couleurs imprimées ou teintes influe directement sur la qualité du camouflage conféré par le vêtement.

.15

L'invention vise donc à remédier à cet inconvénient en proposant notamment un fil composite comprenant un pourcentage moindre de fibres thermostables, et ce sans affecter ni les propriétés mécaniques ni les propriétés anti-feu dudit fil.

20

Ainsi, lorsque le tissu est imprimé ou teint en une seule phase, c'est-à-dire en utilisant un seul procédé de coloration et donc en utilisant par exemple des fibres thermostables teintes dans la masse, le tissu présente un dichroïsme réduit en proportion de la diminution de la quantité de fibres thermostables.

25

En outre, toujours du fait de la réduction du pourcentage des fibres thermostables, le fil proposé présente un coût de production moindre par rapport à ceux de l'art antérieur.

30

A cet effet, et selon un premier aspect, l'invention propose un fil composite antifeu comprenant :

- entre 70% et 90 % en poids de fibres ignifugées, lesdites fibres comprenant un matériau polymérique à base d'alcool polyvinylique;
- entre 10% et 30% en poids d'au moins un type de fibres thermostables qui sont formées d'un matériau ininflammable.

Selon un deuxième aspect, l'invention propose un textile destiné à la réalisation de vêtements de protection, ledit textile comprenant au moins une couche textile tissée ou tricotée formée avec de tels fils.

D'autres objets et avantages de l'invention apparaîtront au cours de la description qui suit.

L'invention concerne un fil composite anti-feu composé de la combinaison de fibres spécifiques, ledit fil étant notamment utilisable pour la réalisation d'un textile pour vêtement de protection, par exemple pour militaire, pour pompier ou utilisé dans l'industrie. En effet, dans de telles applications, les contraintes, notamment en terme de propriétés anti-feu et de résistance mécanique, sont de plus en plus sévères de sorte qu'il existe une demande importante pour perfectionner les fils connus, et ce dans un coût maîtrisé.

20

25

30

15

Le fil comprend des fibres qui comprennent un matériau polymérique à base d'alcool polyvinylique.

Toutefois, ce type de matériau n'est pas ininflammable en tant que tel. C'est pourquoi, pour obtenir un fil anti-feu, les fibres utilisées doivent être ignifugées.

A cet effet, les fibres ignifugées peuvent comprendre un matériau polymérique ignifugeant. Dans un exemple particulier, le matériau ignifugeant peut être un polyhalogénure de vinyle, notamment un polychlorure de vinyle qui, lors de sa combustion, dégage une quantité de chlore suffisante pour rendre la fibre ininflammable.

15

20

25

30

Les fibres ignifugées ainsi obtenues présentent donc, lorsqu'elles sont soumises à une flamme ou à une source importante de chaleur, la double propriété de ne pas propager la flamme et de retarder l'augmentation en température du fil grâce à la fusion partielle des fibres.

Le problème qui se pose avec de telles fibres ignifugées est celui de leur stabilité thermique. En effet, l'absorption d'énergie thermique est obtenue grâce à la fusion partielle des fibres, ce qui entraîne une déformation de celles-ci.

Pour pallier cet inconvénient, les fibres ignifugées sont associées à au moins un type de fibres thermostables qui sont formées d'un matériau ininflammable. Par thermostable, on entend des fibres qui conservent leurs propriétés physiques dans des températures où les autres fibres les ont perdues.

Les fibres thermostables ont notamment pour fonction de renforcer, outre les propriétés thermiques, les performances mécaniques du fil. En particulier, l'utilisation de ces fibres permet d'obtenir une résistance à l'abrasion, une ténacité et une stabilité, notamment lors de l'utilisation ou des différents lavages, qui est compatible avec la réalisation de vêtements de protection. En outre, les fibres thermostables permettent de limiter la formation de trous dans le tissu lorsque celui-ci est soumis à une flamme, et donc d'améliorer la protection anti-feu conférée par le vêtement. Enfin, les fibres thermostables ont également un effet avantageux sur la limitation du retrait thermique du fil.

La demanderesse a fait des essais et a constaté que, en combinaison avec les fibres ignifugées particulières utilisées, la contribution des fibres thermostables était intéressante dès qu'elles étaient présentes en une quantité égale à 10% par rapport au poids total du fil. Ce faible pourcentage est particulièrement intéressant du fait d'une part du coût important de ces fibres thermostables et d'autre part de l'impossibilité de les imprimer ou de les teindre avec des techniques simples, notamment avec les techniques classiquement utilisées pour les fibres ignifugées. Cette contrainte est particulièrement importante dans le domaine militaire du fait que la qualité des couleurs imprimées ou teintes

10

15

20

25

30

influe directement sur la qualité du camouflage conféré par le vêtement. Et, le faible pourcentage minimum de fibres thermostables nécessaire dans le fil suivant l'invention permet en outre d'utiliser des fibres thermostables dans lesquelles est intégrée une couleur spécifique qui est agencée pour se fondre dans les couleurs appliquées ultérieurement sur le tissu, et ce sans altérer notablement la qualité du camouflage obtenu.

Dans le cas où l'on souhaite un fil composite à plus haute résistance mécanique, il est également possible d'intégrer jusqu'à 30% de fibres thermostables par rapport au poids total du fil.

Les fibres thermostables peuvent être réalisées à base d'un matériau polymérique choisi dans le groupe comprenant les para aramides, les méta aramides. les polybenzimidazole-imides, les polybenzooxazoles. les polyacrylates, les polyphénols. les polyamide-imides. les poly-pphenylènediamine-terephtalamides (PPTA ou M5).

Selon une réalisation, les fibres formant le fil sont mélangées de façon intime par une technique de filature classique. Dans cette réalisation, le fil peut comprendre entre 10% et 20% de fibres thermostables pour optimiser le rapport entre les avantages techniques conférés par ces fibres par rapport à leur coût et à leur contrainte de coloration.

Dans un exemple particulier de fil selon cette réalisation de l'invention, on peut citer un fil formé de 85% en poids de fibres PVA FR commercial (c'est-à-dire de fibres formées à base d'alcool polyvinylique et d'une inclusion de polychlorure de vinyle) et de 15% en poids de fibres en meta aramide, qui présente des caractéristiques anti-feu (en terme de LOI (Limit Oxygen Index) c'est-à-dire de concentration minimum d'oxygène nécessaire pour entraîner l'inflammation du fil au contact d'une flamme), de résistance mécanique et de capacité de coloration qui sont particulièrement intéressantes dans le cadre des applications considérées. En particulier, le fil présente une LOI définie selon la norme ISO 4589-2 qui est supérieure à 25%.

Selon une réalisation, notamment dans le cas où l'on souhaite un fil à ténacité renforcée, le fil composite comprend deux types de fibres thermostables, l'un à ténacité standard —par exemple en meta aramide- et l'autre à haute ténacité — par exemple en para aramide—. Par le terme « haute ténacité » on entend typiquement une ténacité supérieure à 10cN/dtex, notamment supérieure à 15cN/dtex.

Dans cette réalisation, le fil peut être formé par mélange intime des fibres tel qu'exposé précédemment. A titre d'exemple, on peut citer un fil formé de 85% en poids de fibres PVA FR commercial, de 10% en poids de fibres en meta aramide et de 5% en poids de fibres en para aramide.

En variante, le fil peut être réalisé par une technique de type core-spun. Le fil comprend alors un fil d'âme formé avec les fibres thermostables à haute ténacité et, associé autour dudit fil d'âme, un enrobage formé des autres fibres. La quantité de fibres thermostables peut alors être typiquement fixée entre 20% et 30% en poids du fil.

Notons que dans cette réalisation, les contraintes de coloration des fibres thermostables à haute ténacité ne se posent pas du fait qu'elles sont disposées dans le fil d'âme.

L'invention propose donc une combinaison particulière de fibres qui permet de remplir de façon optimale notamment les contraintes de coloration mentionnées ci-dessus, et ce sans affecter les performances tant anti-feu que mécaniques du fil. En outre, le fil selon l'invention permet d'obtenir un textile de souplesse suffisante pour obtenir un toucher avantageux, et ce dans un coût compatible avec une production industrielle.

C'est pourquoi, les fils selon l'invention sont notamment destinés à la réalisation d'une couche textile tissée ou tricotée qui est utilisée dans un textile pour des vêtements de protection.

30

25

5

10

15

20

10

15

Comme expliqué précédemment, la couche textile peut être avantageusement teint ou imprimé avec un minimum de dichroïsme, notamment en une seule phase, c'est-à-dire en utilisant un seul procédé de coloration, par exemple de type fixé lavé.

En outre, le textile peut comprendre, associé sur la couche textile, une couche imper-respirante —c'est-à-dire imperméable à l'eau liquide et au vent mais perméable à la vapeur d'eau— ininflammable de sorte à conférer cette propriété au vêtement de protection confectionné.

La couche imper-respirante peut être réalisée sous la forme d'une membrane ou d'une enduction micro poreuse et/ou hydrophilique, par exemple en polyuréthane ou en polytétrafluoroéthylène (PTFE), et être associée à la couche textile par enduction sérigraphie d'un réseau de points adhésifs.

#### REVENDICATIONS

1. Fil composite anti-feu comprenant :

15

20

25

- entre 70% et 90 % en poids de fibres ignifugées, lesdites fibres comprenant un matériau polymérique à base d'alcool polyvinylique ;
  - entre 10% et 30% en poids d'au moins un type de fibres thermostables qui sont formées d'un matériau ininflammable.
- 2. Fil selon la revendication 1, caractérisé en ce que les fibres ignifugées comprennent en outre un matériau polymérique ignifugeant.
  - 3. Fil selon la revendication 2, caractérisé en ce que le matériau polymérique ignifugeant est formé à base de polyhalogénure de vinyle, notamment de polychlorure de vinyle.
  - 4. Fil selon l'une quelconque des revendications 1 à 3, caractérisé en ce que les fibres thermostables sont réalisées à base d'un matériau polymérique choisi dans le groupe comprenant les para aramides, les méta aramides, les polybenzimidazole-imides, les polybenzooxazoles, les polyacrylates, les polyphénols, les polyamide-imides, les poly-p-phenylènediamine-terephtalamides.
  - Fil selon l'une quelconque des revendications 1 à 4, caractérisé en ce qu'il comprend un type de fibres thermostables à haute ténacité.
    - 6. Fil selon l'une quelconque des revendications 1 à 5, caractérisé en ce que les fibres formant le fil sont mélangées de façon intime.
  - 7. Fil selon la revendication 6, caractérisé en ce qu'il comprend entre 10% et
     20% en poids de fibres thermostables.

- 8. Fil selon la revendication 5, caractérisé en ce qu'il comprend un fil d'âme formé des fibres à haute ténacité et, associé autour dudit fil d'âme, un enrobage formé des autres fibres.
- 9. Fil selon la revendication 8, caractérisé en ce qu'il comprend entre 20% et 30% en poids de fibres thermostables.
  - 10. Textile destiné à la réalisation de vêtements de protection, caractérisé en ce qu'il comprend au moins une couche textile tissée ou tricotée formée avec des fils selon l'une quelconque des revendications 1 à 9.

- 11. Textile selon la revendication 10, caractérisé en ce que la couche textile est teinte ou imprimée.
- 12. Textile selon la revendication 10 ou 11, caractérisé en ce qu'il comprend, associée à la couche textile, une couche imper-respirante ininflammable.







DÉPARTEMENT DES BREVETS 26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08

DÉSIGNATION D'INVENTEUR(S) Page N° 1.../1...

(Si le demandeur n'est pas l'inventeur ou l'unique inventeur)

éléphone : 01 53 04 53 04 Télécopie : 01 42 93 59 30		Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire 08 113 W /250895				
Vos références (facultatif)	pour ce dossier	10P459 12FR065/JSA/HCL(CCM)				
	REMENT NATIONAL	On 03 463				
TITRE DE L'INV	ENTION (200 caractères ou es	paces maximum)				
FIL COMPOSI	TE ANTI-FEU A DEUX TY	PES DE FIBRES				
LE(S) DEMAND	FIIR(S) :					
	EXTILE (Société par Actions	s Simplifiées)				
Rue de Péron	ne	, ————————————————————————————————————				
80200 BUIRE	E-COURCELLES					
- SOFILETA (	Société Anonyme)					
ZI de la Plain	e / 1, avenue de Chantereine GOIN-JALLIEU					
		(\$) : (Indiquez en haut à droite «Page N° 1/1» S'il y a plus de trois inventeurs,				
utilisez, un for	mulaire identique et numér	otez chaque page en indiquant le nombre total de pages).				
Nom		PAIRE				
Prénoms		Christian				
: Adresse	Rue	Lieu dit Trievoz Gilet				
	Code postal et ville	38090 BONNEFAMILLE				
Société d'appar	tenance (facultatif)					
Nom		LANIER				
Prénoms		Thierry				
Adresse	Rue	Impasse des Peupliers				
	Code postal et ville	38200 VIENNE				
Société d'appartenance (facultatif)		PROLINE TEXTILE				
Nom						
Prénoms						
Adresse	Rue	·				
	Code postal et ville					
Société d'appar	rtenance (facultatif)					
DATE ET SIGN	IATURE(8)					
DU (DES) DEN OU DU MAND	MANDEUR(S)/					
(Nom et qualité du signataire)						
Le Mandataire Thierry GEISMAR - 92-1097						

La loi n°78-17 de 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

FR0302424